

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC
11 Laurier St. / 11, rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0A1 / Noyau 0A1
Gatineau, Québec K1A 0S5
Bid Fax: (819) 997-9776

SOLICITATION AMENDMENT

MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Fuel & Construction Products Division
11 Laurier St./11, rue Laurier
7A2, Place du Portage, Phase III
Gatineau, Québec K1A 0S5

Title - Sujet PIÈCES DE RECHANGE DE VÉHICULE DE R	
Solicitation No. - N° de l'invitation W8486-121030/A	Amendment No. - N° modif. 004
Client Reference No. - N° de référence du client W8486-121030	Date 2013-01-28
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$HL-420-61417	
File No. - N° de dossier hl420.W8486-121030	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2013-01-30	Time Zone Fuseau horaire Eastern Standard Time EST
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Dumm, Jennifer	Buyer Id - Id de l'acheteur hl420
Telephone No. - N° de téléphone (819) 956-9675 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: DEPARTMENT OF NATIONAL DEFENCE CFSD MONTREAL 6363 RUE NOTRE DAME ST E. MONTREAL Quebec H1N2E9 Canada	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée 2013-01-31	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date



Item Art.	Description	Dest. Code Dest.	Inv. Code Fact.	Current Courant	Quantity - Quantité Inc./Dec. Augm/dim.	Revised Révisée	U. of I. U. de D.	Unit Price/Prix unitaire FOB/FAM Destination	Plant/Usine	Del. Req. Liv. Req.	Del. Offered Liv. offerte
6	NSN - NNO: 5340-20-004-0019 103924220 DOOR ASSEMBLY • SAME AS ITEM 12 • Director General, Land Equipment, NDHQ Ottawa ON NSCM/CAGE - COF/CAGE: 35907 Standard/Spec. No.-N° spéc./sta 9377012-1	WB941	W1941	20	(20)	0	Each	\$	XXXXXXXXXXXX	2013-01-31	
7	NSN - NNO: 5340-20-003-8684 103913516 LATCH • Director General, Land Equipment, NDHQ Ottawa ON NSCM/CAGE - COF/CAGE: 35907 Standard/Spec. No.-N° spéc./sta 9377036-1	WB941	W1941	8	(8)	0	Each	\$	XXXXXXXXXXXX	2013-01-31	

Item Art.	Description	Dest. Code Dest.	Inv. Code Fact.	Quantity - Quantité		U. of I. U. de D.	Unit Price/Prix unitaire FOB/FAM		Del. Req. Liv. Req.	Del. Offered Liv. offerte
				Current Courant	Inc./Dec. Augm/dim.		Destination	Plant/Usine		
8	NSN - NNO: 5440-20-003-8628 103915025 LADDER, STRAIGHT • Director General, Land Equipment, NDHQ Ottawa ON NSCM/CAGE - COF/CAGE: 35907 Standard/Spec. No.-N° spéc./sta 0377304-1	WB941	W1941	12	(12)	Each	\$	XXXXXXXXXX	2013-01-31	

Solicitation No. - N° de l'invitation

W8486-121030/A

Amd. No. - N° de la modif.

004

Buyer ID - Id de l'acheteur

hl420

Client Ref. No. - N° de réf. du client

W8486-121030

File No. - N° du dossier

hl420W8486-121030

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

LA DEMANDE DE PROPOSITION ORIGINAL EST AMENDÉE POUR ANNULER LES ARTICLES 6, 7, ET 12 ENTIÈREMENT.

S'IL VOUS PLAÎT NE PAS SOUMETTRE DES PRIX POUR CES ARTICLES.

TOUTES LES AUTRES CLAUSES ET CONDITIONS DE LA DEMANDE DE PROPOSITION ORIGINAL DEMEURENT INCHANGÉES.